

- 「1」このデータは温度が 25℃でスタビライザーのバランスが適切に調整されている状態でのものです。
- 「2」Smooth 4 は保護されており、充電時の温度が高すぎる場合、デバイスとバッテリーを保護するために充電を停止します。温度が 25℃の場合、このテストを行うために、5V/2A のバッテリーチャージャーを用いてください。充電時間は環境に応じて変動しますので、実際の結果は異なる可能性があります。
- 💡このマニュアルのすべてのデータは Zhiyun 社のラボでの内部実験によって収集されたものです。条件ごとにデータはある程度異なりますので、実際の Smooth 4 の利用方を参照してください。

ZHIYUN 社の Smooth 4 をご利用いただきありがとうございます。ここに記載されている情報は、お客様の安全と法的権利と責任に関わります。使用前に本書をよくお読みになり、正しく設定されていることを確認してください。本書の説明と警告に従わず操作を行うと、ご自身や周囲の人々に傷害をもたらす、装置や財産に損失を招く恐れがあります。ZHIYUN 社は、本書および Smooth 4 に関連するすべての関連文書の最終的な解釈の権利、および予告なしにいつでも変更を加える権利を留保します。最新の製品情報については www.zhiyun-tech.com をご覧ください。

本製品を使用することにより、本書を注意深く読み、本書の条項を理解し、同意したことと見なされます。お客様は、本製品の使用中、お客様自身の行為およびその結果について、お客様が全責任を負うことに同意するものとします。ZHIYUN 社が作成し入手可能にしたすべての条件、予防措置、慣行、方針、およびガイドラインに従って、本製品の適切に使用することに同意するものとします。

ZHIYUN™ では、本製品の使用に伴って発生した損害や負傷などに関して、一切法的責任を負いません。ユーザーは、本規定に定めるものをはじめとし（ただしこれに限定しない）、安全かつ合法的な使用方法を順守するものとします。

ZHIYUN™ は Guilin Zhishen Information Technology Co., Ltd. (以下「ZHIYUN」または「ZHIYUN TECH」と称する) およびその関連会社の商標です。ここに記載されているすべての製品名または商標は、その所有者である各社の商標または登録商標です。

このガイドは参照目的に限定されており、内容について保証されるものではありません。製品は、その色、サイズなど、その他の要素も含め、実際の製品と異なる場合、実際の製品が優先されます。

用語集

以下の用語は、製品の資料全体にわたって使用されており、本製品を使用する際の様々な起こりうる危険のレベルを示します。

警告: 手順を適切に守らないと、物的損害、重大な事故、または重傷を負う可能性があります。

注意: 手順を適切に守らないと、物的損害や重傷を負う可能性があります。

注記: 手順を適切に守らないと、物的損害や軽傷を負う可能性があります。

ヒント

シンボルの説明： 操作と利用のヒント
 注意事項

QR コードをスキャンして、ユーザーマニュアルをダウンロードしたりする場合は、通信料金などが発生する可能性がありますので、WiFi のご利用をお勧めします。

警告

操作前に本製品の機能を理解するために、ユーザーマニュアルをよくお読みください。製品を正しく操作しないと、製品の損傷や個人的な財産の損失を引き起こし、さらに人身への傷害を招く恐れがあります。本製品は精密製品なので、常識的な注意深い操作が必要であり、さらに基本的な機械操作ができる能力を必要とします。本製品を安全かつ責任を持って使用しないと、使用者が負傷したり製品やその他の財産が破損する恐れがあります。本製品は、大人の監督なしにお子様が一人で使用することはできません。ZHIYUN 社が提供する製品ドキュメントに記載または指示に従って使用し、互換性のないコンポーネントとの使用、またはその他の方法で使用しないでください。この安全ガイドラインには、安全、操作、メンテナンスのための説明が記載されています。製品を正しく操作し、損傷や重傷を避けるために、組み立て、セットアップ、または使用前に、ユーザーマニュアルのすべての指示と警告を必ずお読みください。

安全操作ガイドライン

■ 注意

1. Smooth 4 は高精度のコントロールデバイスです。落下させたり衝撃を与えたりすると、Smooth 4 が損傷を受ける可能性があり、動作不良が発生するおそれがあります。
2. Smooth 4 の電源がオンになっている場合、ジンバル軸の回転が外的な力によって妨げられないようにしてください。
3. Smooth 4 は防水ではありません。Smooth 4 はいかなる液体類にも接触させないでください。クリーニングには乾いた柔らかい布を使うことをお勧めします。
4. Smooth 4 にほこりや砂などが付着しないよう注意してください。

■ 警告

火災や使用者の怪我や器物破損を防止するため、バッテリーの使用時や充電中や保管中は、以下の安全ガイドラインを必ず守ってください。

■ 注記

バッテリー使用方法

使用するたびにバッテリーが完全に充電されていることを確認してください。

充電

バッテリーが完全に充電されると自動的に充電が停止します。充電が完了したら、充電器からバッテリーを外してください。

バッテリーの保管

1. バッテリーを 10 日以上利用しない場合は、40% ~ 65% まで放電してください。これによりバッテリーの寿命が大きく延長できます。
2. 残量が少なくなると、バッテリーはハイバネーションモードに入ります。バッテリーを充電すると、ハイバネーションモードから復帰します。

品質証明書

本製品は品質基準を満たしており、厳格な検査後に販売が許可されています。

QC 検査員: _____



製品の詳細については、ZHIYUN 社の公式サイトをご覧ください: www.zhiyun-tech.com

この文書は、予告なしに変更されることがあります。ZHIYUN™ は ZHISHEN の商標です。

Copyright © 2017-2018 ZHISHEN. All rights reserved

保証期間

1. 製品到着後 15 日以内に初期不良が発生した場合、交換または無料修理サービスを提供いたします。
2. ご購入後 12 カ月の保証期間中に、通常のコンシューマー向けの利用法および利用環境において発生した製品の不良が、原材料または製造上の問題に起因するものと確認された場合には、無償にて修理いたします。
3. 一部の州や国では、黙示的保証の存続期間に制約がないため、上記の保証期間が適用されない場合があります。

保証対象外事項

1. 無許可の修理、誤用、衝突、不注意、誤った取り扱い、浸漬、事故、不正改造によって発生した故障の場合。
2. 不適切な使用、ラベルやセキュリティタグが破損または改ざんされた製品。
3. 保証期間が過ぎた製品。
4. 火災・地震・雷・風水害・その他の天災地変、公害による損傷。

保証請求手順

1. ご購入いただいた製品について万一障害が生じた場合、お住まいの地域の代理店もしくは、service@zhiyun-tech.com またはウェブサイト www.zhiyun-tech.com で ZHIYUN 社のカスタマーサービスまでご連絡ください。
2. お住まいの地域の代理店または ZHIYUN 社のカスタマーサービスでは、製品の問題やお客様が遭遇した問題に関するサービスについてその手続方法をご案内致します。ZHIYUN 社は破損または返品された製品を再検査する権利を留保します。

顧客情報

顧客名：

電話番号：

住所：

販売情報

販売日：

製品シリアル番号：

代理店の名称：

電話番号：

初回のメンテナンス記録

修理日付：

修理員の署名：

故障の原因：

修理結果： 解決済み

未解決

返品・交換

オフィシャルアカウント



ウェブサイト



Weibo



Vimeo



Google+



Facebook



WeChat



Youku



YouTube

電話：+86-773-2320856

ウェブサイト：www.zhiyun-tech.com

メールアドレス：service@zhiyun-tech.com

住所：Creative Industrial Park, GuiMo Road, QiXing
District, Guilin 541004, Guangxi, China.

ZHIYUN-TECH.COM